

令和 8 年 2 月吉日

お客様各位殿

株式会社 小島鐵工所

拝啓

貴社、益々ご清栄のこととお慶び申し上げます。

平素は、弊社製油圧プレスをご使用頂き大変有難う御座います。

弊社は、令和 4 年新潟の株式会社 SANKA のグループ会社となりました。

経営方針の移行やその他さまざまな理由もあり新規プレスの受注生産を中止し

その後、既設機のお客様に対して可能な限りアフターサービスを提供させて頂いておりましたが、現状では部品や製品の提供をすることが困難な状況となりました。

そこで、ご使用中プレスのメンテナンスを容易に行えるように、お客様固有の製作図面（機械・電気）の購入をお勧め致します。

ご不明な点がございましたら弊社ホームページの問い合わせフォームにて、お問い合わせください。

何卒、弊社の内情をご理解頂き、ご検討の程、お願い申し上げます。

敬具

We thank you for using our hydraulic press.

Our company became a group company of SANKA Co., Ltd. in Niigata, 2022.

Due to the shift in management policy of the owner, we have ceased production of new hydraulic press.

Since then, we have provided after market service to customers of existing hydraulic press machines as much as possible, but at present it is difficult to provide after market service.

We recommend that you purchase hydraulic press drawings (detail mechanical and electrical) so that you can perform maintenance on your hydraulic presses,

We appreciate your understanding and consideration of our company's internal situation.

Yours Sincerely,
Kojima Iron Works Co., Ltd.